

- 49 3. BATERIA 1. MDAPLOT.
3rd BATTERY OF 1st NAVAL
AA-ARTILLERY SQUADRON
- 50 BATERIA PRZECIWLOTNICA „GRABÓWEK”
ANTI-AIRCRAFT BATTERY “GRABAU” ✕
- 51 BATERIA PRZECIWLOTNICA 60. SPOPL MW
ANTI-AIRCRAFT BATTERY

Zespół baterii przeciwlotniczych z lat 1930-1960. W latach 1930-1933 zbudowano tu 3. Baterię 1. Morskiego Dywizjonu Artylerii Przeciwlotniczej wyposażoną w dwie armaty Schneider kal. 75 mm. Z baterii zachował się dwukomorowy schron amunicyjny. W 1940 r. powstała tu niemiecka bateria uzbrojona w 4 armaty kal. 10,5 cm model S.K. C/32. Jako 5. Bateria wchodziła w skład 818. Morskiego Dywizjonu Artylerii Przeciwlotniczej (5/818 Schwere Flakbatterie „Grabau”). Pod koniec 1944 r. dobrojona w dwie zdwojone armaty kal. 12,8 cm. Obiekty baterii nie zachowały się. Na jej miejscu, po wojnie

zbudowano stanowiska dla baterii 6 armat 85 mm wchodzącej w skład 60. Samodzielnego Pułku OPL MW. Po baterii zachowały się relikty lekkich umocnień z prefabrykatów. Na zapleczu znajduje się kompleks koszarowy rozbudowywany od lat 30. XX w.

Group of AA-batteries from 1930-1960. In 1930-1933 a Polish 3rd battery of 1st Naval AA-Artillery Squadron was built. It was equipped with two Schneider 75 mm guns. An ammunition storage shelter remained. In 1940 a German AA-battery armed with four 10,5 cm S.K. C/32 cannons was built. As the 5th battery it was part of the 818th Naval AA-Artillery Squadron. In late 1944 the battery was strengthened with two twin 12,8 cm cannons. On its site, a Polish post-war AA-battery armed with 6-85 mm guns was placed. The battery was part of the 60th Naval AA-Artillery Regiment. Remains of light prefabricated fortifications are visible. Barracks built since the 1930's are in the south.

- 52 SCHRON PRZECIWLOTNICZY
AIR-RAID SHELTER

Schron przeciwlotniczy pod barakami 1. Kompanii 2. Włoskiego Batalionu (II Battaglione Nebbiogno Italiano), wspierał obronę przeciwlotniczą i maskowaniu portu sztuczną mgłą. Schron częściowo wysadzony i niszczone.

Air-raid shelter built underneath the Italian Chemical Battalion. The shelter protect the port during the air-raid. Schron partially destroyed by aerial fog. The shelter is partly destroyed.

- 54 SZTOLNIA PRZECIWLOTNICZA
AIR-RAID TUNNEL

Tunelowy schron przeciwlotniczy zbudowany przez 1. Kompanię 2. Włoskiego Batalionu (II Battaglione Nebbiogno Italiano). Przebiega na wylot wzgórze na długość 300 m. Schron częściowo wysadzony i niszczone.

- 55 SCHRON PRZECIWLOTNICZY
AIR-RAID SHELTER

Schron przeciwlotniczy zbudowany przez 1. Kompanię 2. Włoskiego Batalionu (II Battaglione Nebbiogno Italiano). Przeznaczony prawdopodobnie dla mieszczącej w pobliskich wioskach. Schron częściowo wysadzony i niszczone.

- 56 SZTOLNIA PRZECIWLOTNICZA
AIR-RAID TUNNEL

Tunelowy schron przeciwlotniczy zbudowany przez 1. Kompanię 2. Włoskiego Batalionu (II Battaglione Nebbiogno Italiano) w 1944 r. pod wzgórzem. Wejście obecnie zamknięte. Schron częściowo wysadzony i niszczone.

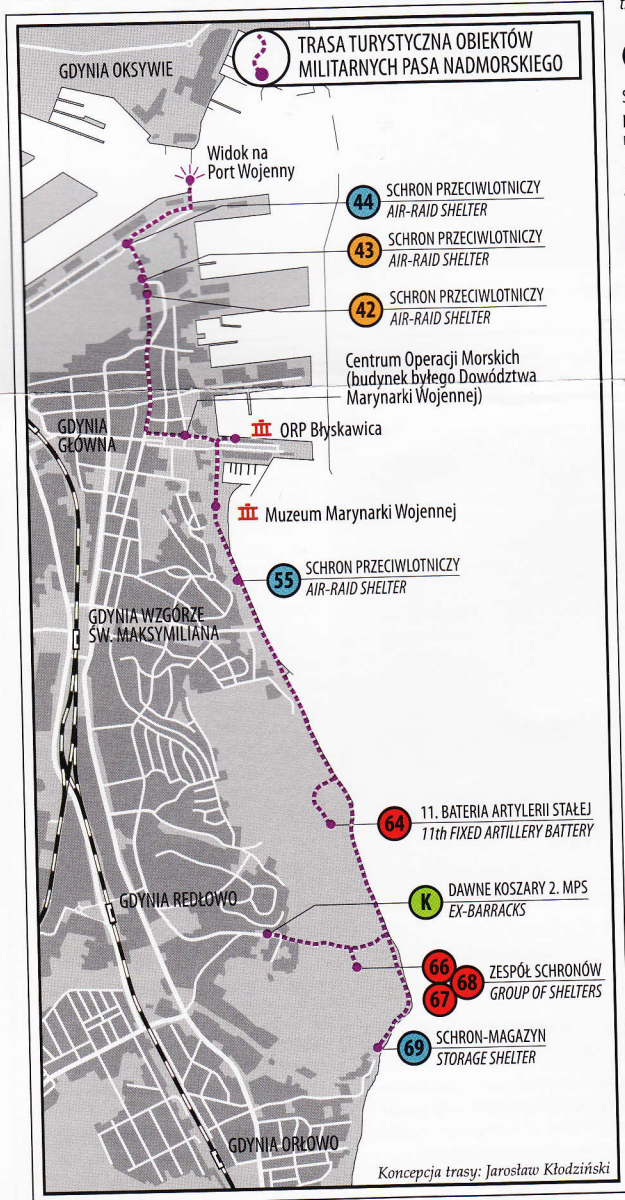
- 63 BATERIA PRZECIWLOTNICZA
ANTI-AIRCRAFT BATTERY

Niemiecka bateria przeciwlotnicza zbudowana w 1940 r., uzbrojona w 4 armaty 10,5 cm S.K. C/32. Jako 2. Bateria wchodziła w skład 219. Morskiego Dywizjonu Artylerii Przeciwlotniczej (2/219 Schwere Flakbatterie „Adler”). Schron kierowania ogniem i dwa stanowiska dział.

German AA-battery built in 1940, armed with 10,5 cm S.K. C/32 cannons. As the 2nd part of the 219th Naval AA-Artillery Regiment, it served as a fire control shelter and two gun emplacements.

- 64 11. BATERIA ARTYLERII STAŁEJ
11th FIXED ARTILLERY BATTERY

Pierwsza polska powojenna bateria przeciwlotnicza zbudowana w latach 1947-1958 dla potrzeb Marynarki Wojennej w Gdyni. Bateria wyposażona w cztery radzieckie armaty typu B-20. W skład baterii wchodziły cztery stanowiska na żelbetowych schronach zbudowanych na wzór przedwojennych schronów Laskowskiego z Helu. Dla baterii zostały także dwa punkty obserwacji dział i Orłowice (pkt. 32 i 64) oraz stanowiska obserwacji (pkt. 63). Obszar baterii w latach 1950-1960 był mocno ubezpieczony przed desantem lekkim i ciężkim przez polowymi zbudowanymi z betonowych prefabrykatów. Tzw. Kompanijny Rejon Umocnień składał się z licznych kopuł betonowych dla celowników karabinów maszynowych połączonych



71 BATERIA PRZECIWLOTNICZA
ANTI-AIRCRAFT BATTERY

Niemiecka bateria przeciwlotnicza zbudowana w 1944 r., uzbrojona w 4 armaty 10,5 cm S.K. C/32. Schron częściowo wysadzony i niszczone.